

ГОМАН

Беларуская Віленская часопісь

Цана з перасылкай і дастаўкай да хаты:

выходзіць два разы у тыдзень: у аўторкі і пятніцы.

на 1 год—10 м. 80 фэн., на 1/2 году—5 м. 40 ф., на 3 месяцы—2 м. 70 ф., на 1 мес.—90 фэн.

Адрэс рэдакцыі: Вільня, Віленская 33.
Адрэс адміністрацыі і экспедыцыі:
М. Стэфанская 23.

Цана абвестак:

на 4-ай старане за радок дробнымі літарамі—25 фэнг.; дробныя абвесткі—па 5 фэн за слова. Абвесткі аб сьмерці—60 фэн. за лінейку дробн. друкам.

№ 94 (290). Год III.

Вільня, 29 лістапада 1918 г.

Цана 10 фэн. (5 кап.)

СТРАШЭННЫЯ ПАГРОМЫ. 3.000 забітых.

ВЕНА. Польскае войска і нясяленьне зрабілі ў Львове крывавае пагромы. Каля 3.000 забітых. Каля 30 тысяч зрабаваных. Жыды, што паслалі тэлеграму прэзыдэнту Вільсону, будуць растрэлены за здраду.

ШТОКГОЛЬМ. Сьцяг выдатных скандынаўскіх публіцыстаў і палітыкаў уладзілі сабраньне пратэсту проціў жыдоўскіх пагромаў у Польшчы. У адозьве кажацца: „пасля 30-х гадоў барацьбы за польскую незалежнасьць уся надзея на палякоў, як на народ, што любіць волю, аусім зьнішчана. Вінаваты польскія кіраўнікі, каторыя павінны быць пакараны. Патрэбна паслаць міжнародную сочную (сьледзтвенную) камісію“.

ЦЮРЫХ. З добра ведаючай крыніцы накідаваець, што ўрад Злучаных Штатаў пачынае перагаворы аб міры датуль, пакуль у Расеі ня будзе устаноўлен цэнтральны буржуазны ўрад, каторы будзе магчы прыняць учасьце ў перагаворах аб міры. Гэткім парадкам канчальныя перагаворы аб міры будуць адсунены да таго часу, пакуль саюзьнікі ня зробіць у Расеі даўгога парадку.

КІЕУ. (В.Т.Б.). 24.XI. Саюзьнікі прызнаюць новы ўрад гэтмана. Адбудававае Расея патрэбна, як дарагі рынак і каб ня было частых пажараў на ўсходзе.

МЭНСК. Паны з пакіданых немцамі часьцей Беларусі уцікаюць у Літву і праз Лунінец на Украіну. За 23 лістапада выдадзена 10.000 пропускау.

МЮНХЭН. Работніцкая і Салдацкая Рада паслала тэлеграму ў Бэрлін дамагаючыся адстаўкі соцыялістаў Давіда і Шейдэмана і буржуяў Эрцбэргера і Сольфа, бо ўсе яны прыхільнікі старой сыстэмы.

БЭРЛІН (В.Т.Б.). 27.XI. Работніцкая і Ралдацкая Рада загадала выдаць міністра міжнародных спраў, Сольфа, з яго становішча і ўсе архівы міністэрства міжнародных спраў, імператарскага габінэта і глаўнай каманды ў Бэрліне здаць Радзе Народных Упаўнамочаных дзеля разгляду.

ВЕНА. (В.Т.Б.). 27.XI. Гр. Чэрнін накідавае, што паведамленьне проф. Яффе, быццам ён, Чэрнін, дастаў падчас вайны ад саюзьнікаў сур'езныя прадлажэньні міра непраўдзівы. Прадлажэньне Меніля ня было сур'езным, бо ён ня меў ніякіх паўнамоцтваў.

БЭРЛІН (В.Т.Б.). 27.XI. На сабраньні Работніцкіх і Салдацкіх Рад Барт сказаў, што палітычнае і эканамічнае палажэньне Нямецкыя вельмі небаспэчнае. Нястача палітыкі і харчоў робіць пала-

жэньне вельмі цяжкім. Протэст сьпроб генэралаў арыштоваць і распусьціць Работніцкіх і Салдацкіх Рады трэба пратэставаць. Начальнік 1-й арміі за гэта дастаў адстаўку.

БЭРЛІН. Пасля зьнішчэньня парламэнтскіх партый старога ладу, цяпер ёсьць гэткія партыі: 1) хрысьціянска-дэмакратычная народная партыя (з былых правых партый), 2) нямецкая народная партыя (з нацыянал-лібэралаў і правага крыла прогрэсістаў), 3) нямецкая дэмакратычная партыя (з левых прогрэсістаў), 4) мерныя соцыялісты (старыя соцыял дэмакраты), 5) незалежныя соцыялісты (з левых крыла соцыял-дэмакратаў), 6) саюз Спартака (большэвікі).

ВАШЫНГТОН. (Рэўтэр). 27.XI. Прэзыдэнт Вільсон астанецца ў Эўропе 6 тыдняў.

ЛОНДОН. (Рэўтэр). 27.XI. Чэрчыл сказаў у сваёй мове ў Дэнгі, што панаваць брытанскага флоту на моры трэба захаваць, ня глядзячы на саюз народаў. Нямецкыя ніколі не дастане назад сваіх колоній, а Турцыя занятых турэцкіх зямель.

БЭРЛІН. 27.XI. Рускі ўрад робіць у Пецярбурзе porto-fraco.

БЭРЛІН (В.Т.Б.). 27.XI. Незалежныя соцыялісты апублікавалі адозву, што скліканьне нацыянальнага сэйму цяпер немагчыма.

ЛОНДОН (Рэўтэр). 27.XI. Амэрыканскі ўрад у часе перагавораў аб міры будзе дамагацца, каб былі дадзены гарантыі, каторыя зробіць у будучыне немагчымай вайну падводных лодак проціў гандлёвых параходаў.

ЛЮБЛЯНА. 27.XI. Італьянцы абязброілі і ўзялі ў палон паўднёва-славянскі лэгіён, каторы ваяваў па старане італьянцаў.

Беларусы у Радзе Літоўскага Гаспадарства.

Беларуская Рада ў Вільні, выбраная на канфэрэнцыі 25—27 студня 1918 г. прадстаўнікамі ўсяго беларускага насяленьня на захад ад старога фронту, 27 лістапада сёл. г. паслала сваіх прадстаўнікоў у Радз Літоўскага Гаспадарства. Хто делегаваны ад беларусаў будзе надрукавана ў чародным нумэры «Гомана».

Дэкларацыя Рады Беларускіх Народных Міністраў.

Аснова працы габінэту — будаваньне і абарона незалежнай Беларускай Рэспублікі.

У загранічнай палітыцы габінэт будзе прыводзіць:

- 1) прызнаньне незалежнай Беларусі і злучэньне ўсіх Беларускіх зямель;
- 2) атрыманьне права голасу на сусьветнай канфэрэнцыі;
- 3) солідарнасьць з новымі дзяржаўнымі арганізацыямі;
- 4) фэдэраваньне з суседзямі на аснове захаваньня тэрыторыя незалежнасьці Беларусі і забаспэчаньня інтарэсаў яе.

У унутранай палітыцы:

- 1) Умацаваньне дзяржаўнай улады, пераняцьце дзяржаўных установаў;
- 2) Арганізацыя беларускіх рад па усёй Беларусі; устанавленьне самага цеснага зьвязку з мясцовымі самаўпраўленьнямі;
- 3) Утварэньне аружнай сілы дзеля абароны ладу;
- 4) Наладжаньне грамадзкіх і еміных спраў і арганізацыя помачы ваеннапалонным; паварот да хат уцекачоў;
- 5) падгатоўка адбудовы эканамічнага жыцьця;

У справе зямельнай:

Толькі народ у сваім цэлым ёсьць праўдзівы гаспадарусяго народнага багацьця краю і ўсіх зямельных абшараў. Толькі ён праз свае дзяржаўныя установы мае права, распараджацца зямлёй, выдаючы адпаведныя законы.

- 1) Прызнаньне ласоў і нетраў зямлі нацыянальным меншам; забарона прадажы ласоў;
- 2) Правядзеньне зямельнага сьпісу; устанавленьне мінімуму разьмераў селянскіх гаспадарак і пахітупу зямельнае ўласнасьці;
- 3) Утварэньне нацыянальнага зямельнага фонду дзеля надзелу малазямельным і беззямельным землярабоў;
- 4) Устанавленьне зямельнай палітыкі на аснове нацыяналізацыі дробных селянскіх гаспадарак;
- 5) Абарона нацыянальнага зямельнага багацьця і ладу на зямлі.

У справе работніцкай — падгатоўка і правядзеньне работніцкага правадзства у мысьль соц.-дэм. праграмы.

У справе нацыянальнай:

- 1) Забаспэчаньне Беларускаму Народу фактычнай магчымасьці культурна-нацыянальнага разьвіцьця;
- 2) Свабода для ўсіх нацыянальнасьцей і роўнапраўства, забаспэчаныя законам у духу нацыянальна-пэрсональнай аўтаноміі;
- 3) Учасьце ўсіх нацыянальнасьцей ў будаваньні незалежнай Беларусі (месцы ў габінэце).

Працуючы дзеля ўмацаваньня здабытаў рэвалюцыі, габінэт будзе ўсімі сіламі старацца ўтрымаць лад і парадак сазыву ўстаноўчага сэйму на аснове агульных, роўных, протых, гайных і прапорцыянальных выбараў, катораму і павінна быць аддадзена ўся ўлада.

Прэм'ер-міністэр і народны міністэр міжнародных спраў А. Лупкевіч.

Народны міністэр нацыянальных спраў і гасударствены контролер Я. Варонка.

Народны міністэр асьветы В. Іваноўскі.

Народны міністэр сельскай гаспадаркі А. Смоліч.

Народны міністэр грамадзкіх спраў, гандлю і промыслу В. Захарка.

Народны міністэр справядлівасьці А. Цьвікевіч.

Вільня, 29 лістапада 1918.

Час бяжыць, здарэньні йдуць за здарэньнямі, небаспэчнасьць звонку і ў сярэдзіне краю з кожным днём расьце, здаецца кожнаму ўжо робіцца ясным, што каб абараніць край ад анархіі, забаспэчыць парадак і спакой жыцця патрэбна злучэньне ўсіх краёвых сіл. Мы кажам сіл краёвых, бо аб тых, каторыя здраджаюць край, хочучь паняволіць спрадвечных яго жыцараў, прылучышы іх да Польшчы, ня можа быць ніякай гутаркі. Ня можа быць гутаркі аб Польскім Камітэце ў Вільні, каторы апраючыся на польскае панства ў нашым краю, багата ўспаможаны яго грашмі дзеля панавольнага беларускага народу, робіць сьпробы ўзурпацыі ўлады і стараецца разьбіць жаданні іншых нацыянальнасьцей да агульнай працы ў арганізацыі краю. Ня можа быць гутаркі і аб тых меншых прадажных душах, каторыя за палскія грошы разьязджаюць па вёсках, намаўляюць цёмныя гэротны народ да прылучэньня да Польшчы, спадманваючы яго ўсімі спосабамі. Беларускі народ вельмі добра разумее, што ўсе гэтыя мясцовыя і дворныя панічы, хоць і намаўляюць да „udowego stronictwa“, хоць і прыкідаваюцца прыяцелямі народу, аднак яны толькі панскія верныя слугі, бо хто любіць на-

род, той не захоча, каб ён быў прылучаны да Польшчы, дзе нашаму сялянину ня толькі не дадзецца балей зямлі, але яшчэ маляцца адабраць і тую, якую ён цяпер мае. Не дарма палякі аблічылі, што на беларускую зямлю яны змогуць перасяліць да 10-х мільёнаў сялян з Польшчы, не дарма аб гэтым у Польшчы пішуць польскія газеты і закладаюцца таварыствы дзеля дзяльні беларускай зямлі між сялянамі з Польшчы. Мы верым, што беларускі народ назвае ману польскіх паноў і іх наймітаў і за непрыяцелямі сваімі ня пойдзе. Дык ясна, што з польскімі панамі-здраднікамі і Польскім Камітэтам нам, беларусам, не падарозе.

Але ёсць другія нацыянальнасці нашага краю, з якімі беларусы могуць разам працаваць дзеля агульнага добра іх народаў. Перш-на-перш ліцьвіны. Мы ня будзем казаць аб тым, што спрад-веку беларусы з ліцьвінамі жылі разам, што мелі калісь разам адно гасударства, Вялікае Князьства Літоўска-Беларускае, што разам пралівалі кроў, баронячыся ад непрыяцеляў і што найважнейшае, ніколі адны адных ня крўдзілі, — бо йдучы з кім на супольную працу мы павінны глядзець больш на цяперашняе палажэнне, чымся на мінуўшчыну, але звярнуць на гэта ўвагу трэба, бо з таго, што было, мы часта пазнаём тое, што будзе. Але найважнейшае — гэта цяперашняе палажэнне. Беларускі і літоўскі народы гэта бязмална ўсе гарапанікі сяляне ды мяшчане. Палітычнае палажэнне абодвух народаў блізу так сама аднолькавае, мы маем таксама адных і тых самых прыяцеляў і непрыяцеляў, дык няжо-ж два працоўныя братнія народы ў гэты страшны час не пададуць адзін аднаму рукі? Апрача гэтага, мусіць нідзе літоўскае грамадзянства не сустракае гэтага вялікага спагаду да свае працы, як у беларусаў і наадварот. Даволі двом, ліцьвіну і беларусу зысціся між сабой, як яны разумеюць адзін аднаго і гатовы памагаць адзін аднаму. Дык чаму-ж дагэтуль няма супольнай згоднай работы між гэтымі народамі?

Каб народы маглі разам пра-

цаваць, трэба каб іх нацыянальнасці прадстаўніцтва параумеліся між сабой. Шмат наракаюць на літоўскае прадстаўніцтва Літоўскую Тарыбу (Раду). Пэўна што: ў гэтых нараканнях ёсць шмат праўды, хоць ёсць і няпраўды. Але якое гэта беларусам і іншым дзела да таго, якое літоўскі народ мае прадстаўніцтва? Пакінем самым ліцьвіном думаць добрае ці не ў іх прадстаўніцтва і, паверце, літоўскі народ патрапіць мець сабе такое прадстаўніцтва, якое яму падабаецца. Дык усе народы нашага краю, калі яны хочучь контакту і згоды з літоўскім народам, хочучь з ім разам працаваць, павінны ісьці на працу з тым прадстаўніцтвам, якое ў даную часіну літоўскі народ мае. Пакінем кожнаму народу самому думаць аб сваім прадстаўніцтве, бо толькі пры гэтых варунках магчыма агульная творчая праца. Справа можа быць толькі ў тым ці падыходзяць варункі, на каторых магчыма супольная праца, бо калі варункі падыходзяць, то ніякай іншай перашкоды не павінна быць.

Таксама і жыды разам з ліцьвінамі і беларусамі павінны прыступіць да агульна краёвай работы. Гэтага вымагае іх інтэрэс і мы верым, што гэта скоро настане.

Навет з паміж палякоў далёка ня ўсе хочучь аддаць у нявольны наш край, жадаючы прылучыць яго да Польшчы. Ладная частка з паміж тутэйшых палякоў, як чуваць, стаіць на грунце незалежнасці Літоўска-Беларускага гасударства і хоча працаваць у гэтым кірунку.

Дык беларусы, ліцьвіны, жыды і лепшая частка з паміж палякоў павінны не агіляючыся ўзяцца да агульнай работы над арганізацыяй краю.

Сьпешная работа.

Увесь народ разумее, што цяпер асаблівы час для работы, чэ каторы канечна трэба выкарыстаць, бо калі цяпер ня выкарыстаем, то другі гэты ці будзе калі. Цяпер мамэнт, у каторы працоў-

ны беларускі народ найлягчэй можа дайсьці сваіх справядлівых дамаганьняў. Разам з гэтым цяпер час і найбалеі небаспэчны, як дзеля непрыяцеляў звонку, так і з сярэдзіны. Ня глядзячы на заяву польскага новага ўраду, што Польшча ні зачэпіць ні Беларусі, ні Літвы, мы, беларусы, ня можам быць баспэчны з польскага боку. Тое, што дзеецца цяпер у Галічыне, дзе палякі забіраюць чыста украінскія месцы і забіваюць украінцаў на іх-жа, ўкраінскай, зямлі, павінна нас як найляпей пераканаць, што польскаму, хоць і соцыялістычнаму ўраду, мы ня зусім можам верыць.

З усходу надыходзіць большэвіцкае страхацьцё, ды падымае ўжо навет галаву рускі царызм.

Гэтак з аднаго боку надзея правіць сваю долю, з другога боку небаспэчнасць перад заходнімі і ўсходнімі непрыяцелямі павінна заставіць беларусаў прыняцца за сьмелую і энэргічную работу. Беларускі народ даволі мае сілы, каб абараніцца ад усіх сваіх непрыяцеляў. Кожная сіла павінна стаць цэпер жывой і дзейнай. Злучэньне усіх беларускіх сіл над арганізацыяй і усьведамленьнем свайго народу дасць у хуткім часе свае добрыя рэзультаты. Рэволюцыя зрабіла ўжо тое добрае, што яна сарвала блеск з панства. Цяпер пан у народу мае не вялікую пашану, чымсі кожны другі чалавек, а то яшчэ і меншую. Але трэба яшчэ, каб народ адчыніў свае вочы і зразумеў тую вялікую маву, якой польскія паны, ды маскоўскія чыноўнікі туманілі, ды яшчэ дагэтуль туманяць галовы нашых гаротных людзей. Калі народ зразумее ўсю тую вялікую няпраўду, у якой яго дзяржалі дагэтуль, то ён тады стане на дарозе да свайго шчасця. Усё панскае балота будзе адкінена і астанецца толькі будаваць новае жыцьцё, беларускае. Беларускі народ, вольны ад панскага зьдзеку, заложыць вясёлу для польскай будучыны, у каторай ён сьмела з паднятай галавой, адкінуўшы фальшывы стыд свайго роднага, будзе ўважаць у сябе чалавека і беларуса.

Разам з усьведамленьнем народу павінна ісьці і арганізацыя яго, каб на нас нашы непрыяце-

Для падпішчыкаў.

Дзеля таго, каб нашы падпішчыкі на правінцыі атрымлівалі „Гоман“ акуратна, яны павінны падпісывацца на газэту праз свайго старшыню (Amtsvorsteher) або праз Kreishauptmann'a. Іначэй почта газэты не перасылае.

Адміністрацыя.

лі не напалі зьнячэўку. Сьвядомія беларусы павінны зараз-жа нарыхтаваць арганізацыю валасных беларускіх Радаў (бо якія могуць быць у Беларусі валасныя Рады, калі не беларускія?) Дзеля гэтага патрэбна ў кожнай вёсцы ад 10 або 20-х хат выбраць па аднаму чалавеку ў валасную Беларускаю раду. Вёскі, у каторых меней за 10 або 20 чалавек, павінны злучыцца з другімі вёскамі для выбару прадстаўніка ў валасную Раду. Валасная Рада выбірае з паміж сябе старшыню, яго памочніка, пісара і скарбніка, каторыя і складаюць валасны камітэт. Валасная Рада пастанаўляе, а камітэт спаўняе пастановы Рады. Валасны камітэт глядзяць за парадкам у воласьці, арганізуюць міліцыю і інш.

Валасныя Рады выбіраюць з паміж сябе паведавыя Рады, а паведавыя Рады зьвязваюцца з Літоўска-Беларускім урадам.

П. Станіч.

Закон аб правах і павіннасьцях Рады Народных Міністраў Беларускай Народнай Рэспублікі прыняты Радай Д. Н. Рэспублікі на пасяджэньні 11-га лістапада 1918 году.

§ 1. Да канчальнага азначэньня спосабу праўленьня, урадovая ўлада ў Беларускай Народнай Рэспубліцы належыць Радае

1. Сербяў.

Аб беларускай народнай песьні.

(Гл. „Гоман“ № 93).

II.

Бытавая песня. Бытавая беларуская песня яшчэ багацейшая і рязмавіцейшая за абрадную. Усё жыцьцё беларуса як бы скрысталізавалася ў яго песні. Калі аб жыцьці асобнага чалавека кажуць, што жыцьцё пражыць — ня поле перайсьці, дык што-ж можна сказаць аб жыцьці цэлага народу з багатай мінуўшчынай. Усе важнейшыя часіны ў жыцьці чалавека, прыкладам: радзіны, вясельле і сьмерць, — беларус адбывае з вядомымі сьвяткаваньнямі з абрадамі і песнямі. Ён таксама прадставіў у песнях сваю цяжкую працу, і часіны супачыўку, сваё гора і радасьць.

Песьня ля калыскі. Беларускае песня ля калыскі ўва ўсіх адносінах дужа харошая. Супакойна і абразова апавядаючы аб жыцьці ката-варкота, яна забаўляе, цікавіць дзіцяне і разьвівае яго думаньне. Самы тон песьняў ля калыскі супакойны, наводзячы сон:

Пашоў коцік
У лясок,
Нашоў чырвоны
Паясок.
— Я сам трошкі
Панашу,
Дай Сёмачку
Падару!
Пашоў коцік
Пад мосьцік,

Схапіў рыбку
За хвосьцік.
— Я сам трошкі
Укушу,
Усё дзіцятку
Прывясу!
Пашоў коцік
На рынак,
Купіў вузёл
Скарынак.
— Я сам трошкі
Укушу,
Дай Сёмачку
Прывясу!
Пашоў коцік
На таржок
Купіў белы
Шэражок.
— Я сам трошкі
Укушу,
Увесь дзіцятку
Прывясу!
Пашоў коцік
На ганак,
Нашоў вясла
Баранак.
— Я сам трошкі
Укушу,
Дай Сёмачку
Прывясу!
Сьпі, дзіцятка
Малое,
Засьпі вочка —
Другое!
А псік коцік —
Варкота!
На Сёмачку
Сон драмота!¹⁾
* * *
Было ў бабкі
Чатыры валы.

¹⁾ Галічы, Клімавіцкага павеу.

Прышлі к бабцы
Чатыры купцы.
— Прадай, бабка,
Воліка!
— Каторага,
Купчик?
— Прадай, бабка,
Чарнога!
— Ой мне чорны
Накуе жорны:
Таго не прадам!
— Прадай, бабка,
Льсага!
— Ой мне лысы
Памые місы:
Таго не прадам!
— Прадай, бабка,
Шэрага!
— Ой мне шэры
Вымеце сени:
Таго не прадам!
— Прадай, бабка,
Краснага!
— Ой, мне красны
Загародзе праслы:
Таго не прадам!
Бабка купцоў
Правяла,
Валы ў поле
Пагнала!..²⁾
* * *
Сядзіць бабка
У запечку
На старэнкім
Кажушку.
А там мышы
Шалелі,
Бабкін кажух
Праелі.
Плача бабка
На печы:

²⁾ Галічы, Клімавіцкага павеу.

народных міністраў і прыводзіцца ў жыццё пад кантролем Рады Беларускай Народнай Рэспублікі на аснове парламенцкай адпавядальнасці.

§ 2. Старшыню Рады Народных Міністраў выбірае Рада Рэспублікі з лічбы сябраў і даручае яму складзі парламенцкі кабінэт.

§ 3. Прыводзячы ў жыццё ўва ўсёй шырыні ўрадовую ўладу, Рада Народных Міністраў 1) назначае і звальняе загадчыкаў асобнымі народнымі міністэрствамі; 2) выдае загады і прыказы патрэбныя для спэцыяльнага законаў; 3) ужывае спосабы абароны Рэспублікі і робіць ад яе імя розныя міжнародныя ўмовы, каторыя маюць сілу толькі пасля зацвярджэння іх Радай Рэспублікі; 4) у прыпадках спешных, выдае загады, маючы сілу закону, з безадкладным наказам Прэзідыума Рады Рэспублікі, каторы павінен падаць іх на разгляд у найбліжэйшую сесію Рады Рэспублікі. Загады гэтыя, калі ня будуць пацверджаны Радай Рэспублікі, трацяць сваю сілу; 5) падае на разгляд Рады Рэспублікі праз яе прэзідыум усе ўрадовыя праекты закону; 6) з згоды з Прэзідыумам Рады Рэспублікі склікае надзвычайныя сесіі Рады Рэспублікі і адкладае ў тым-жа парадку не бачэй сесіі Рады Рэспублікі.

§ 4. Рада Народных Міністраў устаноўляецца ў лічбе не бачэй за 14 народных міністраў: 1) міжнародных спраў, 2) унутраных спраў, 3) абароны, 4) грашавых спраў, гандлю і промыслу, 5) дарог, пошты і тэлеграфу, 6) земляробства і маемасці Рэспублікі, 7) асветы, 8) працы, 9) емінных спраў, 10) справядлівасці. Апрача гэтага ў Раду ўваходзяць яшчэ 4 міністры без портфэля, адзін з іх пацвярджаецца на ўрадзе дзяржаўнага сакратара і гасударствены кантролер, не ўваходзячы ў склад кабінэту.

§ 5. У Радзе Народных Міністраў старшынствуе старшыня або яго намеснік на выбару самае Рады. Да пастаю Рады належаць усе справы ўпраўлення.

§ 6. Усе ўрадовыя асобы народных міністэрстваў дастаць пэнсіі па штатах, устаноўленых

Радай Рэспублікі. Старшыні Рады Народных Міністраў, апрача устаноўленай пэнсіі, асабіста Радай на паўгада ў яго асабісты загад на расходы злучаныя з спэцыяльным яго ўраду.

§ 7. Размяжаваньне спраў, што належаць да развязання Рады народных міністраў у цэласці або асобных міністэрстваў, устаноўляецца Радай Рэспублікі.

§ 8. Справы, што належаць загаду Народных Міністэрстваў і Гасударственага Кантролера, да замены законам Беларускай Народнай Рэспублікі, азначаюцца законам часовага Ураду Расейскага Гаспадарства.

У Вільні і ваколіцах.

Ад адміністрацыі.

„Гоман“ высылаецца толькі па заказу з месца. Дык куды прыходзіць экзэмпляраў „Гомана“ (у бэцырку, кнігарнях і г. п.) дамагацца выпісаваць баблей. Так сама куды „Гоман“ прыходзіць ня тымі літарамі, якімі хочучь, павінны аб гэтым заявіць у сябе на месцы.

× **Беларусаў і Беларусак** запрашаюць на агульны беларускі сабранні. Сабранні бываюць у *Беларускім Клубе* (св. Юрскі 22, на панадворку) што нядзелі ў 3 г. дня.

× **Рэгістрацыя афіцэраў, салдатаў, юрыстаў, аграномаў, тэхнікаў і інш.** адбываецца ў Беларускай Радзе, Віленская № 33. Проста зарэгістравацца ня толькі мужчыны, але і жонкі.

× **Аб выхадзе пеняў.** На паяджэньні тутэйшай салдацкай

Рады 25 лістапада было наказана, што да 21 снежня апошняе нямецкае войска адойдзе ад Маладэчы і пачынаючы з гэтага дня, пачнецца адыход немцаў з Вільні.

× **Бібліографія.** Фірма Фрыдрыхсен у Гамбурзе выдала новую вялікую карту Літвы. Маштаб 1:750.000. Два выданні: адно (А) з сьпісаньнем географічных назоваў карты каштуе 5 мр., другое (Б) без гэтага сьпісаньня — 3 мр. Купляць можна ў нямецкіх ваенных кнігарнях.

× **Мітнг.** У пятніцу 29-га ў 7 гадз. увечары соцыял-дэмакратычная партыя Літвы і Беларусі склікае ў мястовай салі, Вострабрамскай 5, соцыялістычны мітнг. Тэма аратараў: «цяперашняе палітычнае палажэньне». Білеты прадаюцца ў Работніцкім культурным Саюзе, Віленская № 29 і на Завальнай № 40, газэтная кантора Р. Кац.

× **Разбойніцкі напад.** У нядзелю 24 лістапада увечары ў 9 1/2 гадз. двое палякоў, жыгараў, прышлі да дзянчыка ў яго кватэру, Троцкая 24 і сталі дамагацца 2х стрэльбаў пад страхам сьмерці. Салдат адным выстралам забіў аднаго на месцы, а другім раніў другога, каторы аднак патрапіў уцячы. Забіты 6. мясцовы міліцыянт.

× **Продаж ламавых коней.** У Вацы пад Вільняй, у эталным лазарэце 174 прадаюцца дужыя ламавыя коні.

З усяго Краю.

Палякі і ліцьвіны.

Аб сабранні польскіх паноў, што было надочы ў Вільні «Lietuvos Aidas» піша: «паны паставілі арганізаваць польскі народны саюз у Літве». Палякі гатуюцца да барацьбы. Ім не даволі адных легіонараў, але яны хочучь утварыць і польскую міліцыю па вёсках. Мэта гэтага ясна: у вёсках няма палякоў, а ёсьць толькі ліцьвіны і беларусы. Парахвіяльныя камітэты складаюцца з адных толькі паноў і аганомаў. Таксама польскі камітэт

у Вільні складаецца з жмені паноў і тутэйшых шовністаў».

Адозва часовага польскага ўраду.

У сваёй адозьве часовае польскае ўрад кажа, між іншым: „мы спадзяёмся, што дэмакратыі Польшчы, Літвы, Беларусі, Украіны, Чэхіі, Вэнгрыі і Нямеччыны даб'юцца спакойнага жыцця вольных і раўнапраўных народаў.“

Небаспэчнасьць на вёсках.

Ваеннае губэрнатарства Літвы загадала зьнішчыць асобныя жандарскія пасты і сьцягаваць жандароў на многія пункты. З прычыны гэтага небаспэчнасьць на вёсках вельмі павялічылася.

РЫГА. Глаўная армейская каманда апублікавала запросіны заявіцца нямецкім салдатам, каторыя хочучь самахоць астацца ў краі, каб паддэржаваць парадок.

МІТАВА. На вялікім латышскім сабранні аратары аднагалосна падчырквалі, што ў інтарэсах краю трэба, каб вялікая зямельная ўласнасьць ня была ў руках нямецкіх.

КОУНА. Будзе апублікаваны загад аб забароне вывазіць емінныя рэчы (харчы) за межы Літвы, усё роўна ў Нямеччыну ці ў Расею.

КОУНА. У гарбатні на Вілкамірскай вул. невядомы чалавек вырваў у працяжкаючага пана паперку ў 1000 марак, каторай той хацеў заплаціць за шклянку гарбаты, і шчэз.

ДЗЬВІНСК. Мястовае ўправа выпла ў адстаўку і заменена ўправай 1917 г., соцыялістычнай. Нямецкая Салдацкая Рада дала сваю згоду на гэта.

ЛІБАВА. 24.XI Малады незнаёмы чалавек вырваў у дзьвюх панянак на Пінскай вуліцы рыдзікуль з трыма тысячама марак і ўдэк, хоць і даганялі.

САКОЛКА. 15 лістапада пры стычцы нямецкіх салдатаў з узброенай бандай забіта 5 разбойнікаў, іншыя ўцяклі.

Нечага накінуць
На плечы.
На вуліцы дзеткі
Сабіралісь,
Да між сабою
Рахавалісь:
Сядзем, дзеткі,
Пад вакном,
Залапім кажух
Палатном!.. *)

Прыпеўкі нявкі. Прыпеўка нявкі вядома сваёй жартлівасцю і рознымі рухамі. Яна абймае ўсё стварэньне дзіцяці, лашчыць яго і прыводзіць у вялікую радасьць. У руках добрае нявкі прыпеўка найляпей гадуе дзіцячэ фізычна:

— Ой, ляцелі сакалы, —
Уранілі сапагі!
— Ой, сінічка-браток,
Да падай сапажок!
Ой, саколкі мае!
Да мне-ж некалі:
Трэба мосьцік масьціць,
Сераберцам гваздыці! *)

* * *

Шугі да шугі
На паповы лугі!
Поп сена косе,
Гаршчок кашы носе. *)

* * *

Ой, чук-чучкі!
На гарэ стручкі!
І лапатачкі.
Пашлі ў поле дзеткі,

*) Галічы.

*) М. Хацімск, Клімавіцкага павету.

*) Вёска Дарагунск.

З імі красны дзеўкі
І рабятчкі! *)

Вясельле ў нас дагетуль бывае з старавечнымі абрадамі, у каторых відаць яшчэ ўсе ступені даўнейшай жаніцьбы: ухоны, купля-продаж, паланеньне і наапошку сватаўство. Вясельныя песьні і дзеля трэсьці і дзеля мэдды зусім адпавядаюць азначанаму момэнту.

* **Заручыны.** На заручынах сват з подружкамі ўрачыста вядзе маладую ў бацькаўскі дом. Подружкі няюць жалобную песьню:

Пойдам мы да па вуліцы,
Два двары ды мінуючы,
Два двары ды мінуючы,
У трэці двор паслухаючы.
Ой, тама людзі гамонаць,
Майго татачку ўсё гудзяць
Ох, прапой бацька горкі,
Прапіў на гарэццы горкай,
Ой, прапіў сваю дочку
На салодкім мядочку!..
Ды напіўшыся скача,
А прапіўшыся плача:
Ой, штоб мяне ды ліха ўзяло,
Куды-ж маё ды дзіця пашло, —
Ды ці ў лес па ягодачкі,
Ці ў людзі ў малодачкі!.. *)

Уводзячы маладую ў хату, подружкі прымаюць ужо зусім іншы тон. Яны весялюць і дружна няюць:

Ступнула нявеста
На парозе,
Махнула платочкам
Напярод.

*) Вёска Кулікоўка, Быхаўскага павету.

*) Кульшычы.

Ня гнісь сьвёкарка,
Ня гнісь,
Ды ўкінь чырванець
Ты ў карэнь,
А белага рубля
На рукі,
Штоб нам ня было
Разлукі!.. *)

* * *

Сугляды. На суглядах князь уводзіць вянціню ў дом яе бацькоў, а дзяўчаты ўзноў няюць жалобныя песьні:

Чаму, Ганначка,
Ты ня плакала,
Як цябе заручалі?
— Ой, я думала,
Коні міняюць,
Аж мяне заручаюць!
Чаму, Ганначка,
Ты ня плакала,
Ды як сугляды йгралі?
— Ой, я думала,
Коні путаюць,
Аж то сугляды йграюць!
Чаму, Ганначка,
Ты ня плакала,
Як цябе к вянку весці!
— Ой, я думала,
Богу маліцца,
Аж пад вянец станавіцца!.. *)

(Далей будзе).



*) Кульшычы.

*) Кульшычы.

РАДУНЬ. 17 лістапада нямецкія патрулі задзяржалі банду ў 15 чалавек. Пры спробе уцікаць уся банда была знішчана.

БАРЫСАУ. 23 лістапада ля вагала Прыяміна на дэмаркацыйнай лініі была менка поездамі з нямецкім консульствам і расейскім пасольствам.

Україна.

ЛОНДОН. У Новарасійск і Севастополь прыбылі англіцкія ваяныя караблі.

КІЕУ. (В.Т.Б.). 26.XI Нямецкія войскі занялі чыгунку Кіеў-Фастоў, а таксама лінію Сарны-Ковель.

ВЕСТКІ З РАСЕІ.

БЭРЛІН. 25.XI. Расейскі ўрад радаў аслабаніў пяпер нямецкіх генэральных консулаў у Маскве і Пецярбурзе і пазволіў ім выехаць у Нямецчыну. У адказ на гэта нямецкі ўрад пазволіў б. расейскаму паслу ў Вэрліне, Гоффе, выехаць з Барысава ў Маскву.

З Палестыны.

КОНСТАНТЫНОПОЛЬ. У Палестыне ўтварыўся першы жыдоўскі ўрад з 9-х міністраў, між іншым, ваеннага, міжнародных спраў і земляробства.

З усяго сьвету.

БЭРЛІН (В.Т.Б.). 25.XI. На сьгоняшняй імперскай канферэнцыі прадстаўнікі ўраду і большасьць аратараў выказаліся за магчыма хуткае скліканьне нацыянальнага Сэйму, бо толькі гэтакім парадкам можна зрабіць мір з саюзнікамі і збавіць Нямецчыну ад распаду. Асабліва дабіваліся хуткага скліканьня нацыянальнага сэйму прадстаўнікі паўднёвай Нямецчыны і влержкалы захоў.

Урад Вюртэмбэрга паслаў тэлеграфную заяву, што пры спробе дыктатарства Бэрліна паўднёва-нямецкія гасударствы аддзяляцца. Нарэшце прынята рэзалюцыя, каторая дамагаецца еднасьці Нямецчыны, магчыма хуткага скліканьня нацыянальнага сэйму і прызнае да скліканьня яго народным прадстаўніцтвам Работніцкія і Салдацкія Рады.

КЕЛЬН. Салдацкая Рада 4-й арміі паслала рэйхсканцлеру тэлеграму, у каторай кажа, што армія дамагаецца скліканьня нацыянальнага сэйму і не дапусьціць, каб доля Нямецчыны разьвязалася бяз учасьця ваякоў з фронту.

ДРЭЗДЭН. На агульных выбарах у Работніцкую і Салдацкую Руду 88.478 галасоў падазена за мерных соцыялістаў і 5.500 за незалежных соцыялістаў.

БАЗЭЛЬ. 24.XI. Англіцкія газэты пішудь, што англіцкі ўрад ні ў якім прыпадку ня будзе вельці перагаворы з Работніцкімі і

Салдацкімі Радамі, або з соцыялістычным урадам Нямецчыны. У Эльзас-Латарынгіі саюзнікі зараз-жа пасьля занятку разьгналі ўсе Работніцкія і Салдацкія Рады, каторыя там былі.

БЭРЛІН (В.Т.Б.). 25.XI. Штатс-сэкрэтэр Лянсінг наказаў ад імя Вільсона Нямецчыне, што Амэрыка згаджаецца прывясьці эмінія прадукты ў Нямецчыну толькі пад варункам, што ў Нямецчыне ня будзе нарушаны грамадзкі парадок.

ЛОНДОН (Рэўтэр). 27.XI. Міністэр эмініяў спраў заявіў у Манчэстэры, што эміна будзе найперш прывезена Англіі і саюзнікам, потым неўтральным, потым толькі можна будзе разглядаць пытаньне аб людзасьці даставіць эміну ў Нямецчыну і Аўстрыю і то толькі, калі гэта будзе адпавядаць здаровай палітыцы.

МЮНХЭН. (В.Т.Б.). 26.XI. Работніцкія, Салдацкія і Сялянскія Рады дамагаюцца суду над асобамі замяшанымі ў абвешчаныя вайны, а таксама такімі, каторыя перашкаджалі спробам паразуменьня з непрацяцелям у часе вайны і, нарэшце, такімі, каторыя вінаваты ў упадку Нямецчыны.

ВЕНА. Афіцыйныя кругі мянцца пачаць сьледства проці гр. Бэрхтольда, Чэрніна, некалькіх паслоў, высокіх ураднікаў ваеннага міністэрства, б. імператара Караля, эрцгерцага Ёўгеня, некалькіх генэралаў. Усе гэтыя асобы будучь абвінавачаны ў дапушчэньні вайны і ў розных паступках, што пацягнулі за сабой распад Аўстрыі.

МЮНХЭН. 25. XI. Профэсар Яффе публікуе ў аўстрыяцкіх газэтах ліст, у каторым ён наказвае, што саюзнікі ня раз падчас вайны прабавалі пачаць перагаворы аб міры на вярных гарнізонах, але заўсёды дарма. У апошні раз сёлета вясной перад пачаткам вялікага нямецкага наступленьня. Але Людэндорф заявіў: «нам трэба спачатку яшчэ пабіць». Пасля 24 гадз. пачалося нямецкае наступленьне.

БУДАПЭШТ. 26.XI. Француская глаўная каманда дамагаецца разброеньня і здачы арміі Макэзэна, каторая не ачысьціла Вэнгрыі ў назначаны тэрмін.

БУКАРЭШТ. Румынская армія зойме 26 павеатаў Вэнгрыі, на каторыя Румынія мае прэтэнзыі.

БЭРЛІН. 26.XI У Брамені большэвіцкі рух павялічваецца. Жыхары чакаюць прыбыцьця англіцкіх караблёў.

ЛОНДОН. Баварскі міністэр-прэзыдэнт заявіў, што Нямецчына павінна складацца з 4-х рэспублік: Баварыя, Нямецкая Аўстрыя, паўднёва-заходняя Нямецчына (Бадэн, Вюртэмбэрг, Гэссэн) і Прусы.

АВВЕСТКІ.

Доктар-Дантыста **Юлія БІЛЮНАС** Ягелёнская № 9, кв. 4 (даўней Жандарскі зав.) прынімае ад 10 да 1 гадз. і ад 5 да 6 вечар. Хутка спэцыяльна ўсялякія тэхнічныя работы. 2-3

КНИЖКИ ДЛЯ ШКОЛ:

1. Nowy Lementar dla białaruskich dzieciak—Janaki Stankiewicza, wydanie drugie Białaruskaha Centralnaha Sajuza N. H. O., ciana 60 fen.
 2. Першая чытанка. — зляжыў В. Ластоўскі, выданьне Беларускага Камітэту, цана 50 фэн.
 3. Niezabudka, pieršaja paša lementara čytanka, ziažyū i wydaū W. Lastoŭski, wydanie 2-e, ciana 80 f.
 4. Sjebit, druhaja paša lementara čytanka, ziažyū i wydaū W. Lastoŭski, ciana 1 mar. 50 fen.
 5. Karotki katachizm ks. R. Filachoskaha, wydanie Białaruskaha Kamitetu, ciana 20 fen.
 6. Karotkaja historyja świataja ks. J. Šuster, wydanie Białaruskaha Kamitetu, ciana 40 fen.
 7. Karotkaje wyjašnieńnie abrađaj Pymska-Katolickaha Kaścioła, ks. Bončkoŭski pier. X., ciana 40 fen.
 8. Аб'ясьненьне сымвала веры, малітваў і заповедзёў. Прот. Г. Чальцов. Пераклад зроблены пад рэдакцыяй і адобрэны Прот. М. Голенкевічам, выданьне Праваслаўнага Камітэту, цана 1 мр. 20 ф.
 9. Першыя малітвы (Праваслаўны малітвенік) Ронэмова цана 30 ф.
 10. Zadačnik Jurewiča hod I pier. A. E. zudańnie Białaruskaha Kamitetu, ciana 30 fen.
 11. Zadačnik Jurewiča hod I, пер. А. А., выданьне Беларускага Камітэту цана 30 фэн.
 12. Zadačnik Jurewiča hod II i III pier. W. E. wydanie Białaruskaha Kamitetu.
 13. Karotkaja historyja Białarusi—Wlasta, wydanie «Našaje Niwy» ciana 1 mр. 20 f.
 14. Karotkaja historyja Białarusi — Власа, выданьне „Нашае Нівы“ цана 1 мр. 20 ф.
 15. Białaruskі prawapis — A. Łuckiewiča i J. Stankiewiča, wydanie Białaruskaha Kamitetu, ciana 50 f.
- Можна купіць у беларускіх кнігарнях: Вільня, Завальная № 7 і ў Менск, Захараўская № 18.

Выдавецтва Беларускага Камітэту.

НОВАЯ КНИЖКА

Жніво і Дажынкi

Беларускія народныя песьні. З Бел. Зборн. Э. Романава вобраў і ўлажыў да друку П. Станіч. Стр. 32, цана 40 ф. Купляць можна ў Беларускіх кнігарнях: Вільня, Завальная 7, Менск, Захараўская, 18.

Выдавецтва В. Ластоўскага

Беларуская кніжыца:

- № 1. Янка Быліна «На прызьбі» (зборнік вершаў) 4° стр. 4 цана 80 фэн.
- № 2. Сымон Рэўка (Фр. Богушэвіч). «Smuk Białaruskі» 4° стр. 32, цана 60 фэн.
- № 3. Мацей Бурачок (Фр. Богушэвіч). «Dudka Białaruskaja» 4° стр. 56, цана 1 марка.
- № 4. В. Ластоўскі. Ругіёўкі (пісьні пісьні) 8° стр. 32, цана 40 ф.

Школьныя і іншыя выдавецтвы:

- В. Ластоўскі. Pieršaja čytanka (выд. 2-е) 4° стр. 48.
- В. Ластоўскі. Niezabudka, першая пасьля лемэнтара чытанка. 4° стр. 48, цана 80 фэн.
- В. Ластоўскі. Sejb t, другая пасьля лемэнтара чытанка 4° стр. 96, цана 1 мар. 50 фэн.
- В. Ластоўскі. Wypisy z białaruskaj literatury. Ч. I. 4° стр. 80, цана 1 марка.
- Što traba wiedać kożnamu Białarusu? 8° стр. 32, цана 20 фэн.
- В. Ластоўскі: Загадкі, 8° стр. 24, цана 20 фэн.

Выдавецтва Беларускага Камітэту.

Беларуская Граматыка для школ.

Напісаў кандыдат філэлігіі Петраградзкага Унівэрсытэту Б. Тарашкевіч. Два асобныя выданьні рускімі і лацінскімі літарамі. Цана кожнага выданьне 1 мр. 50 фэн.

Прадаецца ў Беларускіх кнігарнях: Вільня, Завальная № 7 і Менск, Захараўская № 18.

Выдавецтва В. Ластоўскага.

ВЫЙШАЎ З ДРУКУ

БЕЛАРУСКІ КАЛЕНДАР

SWAJAK

на 1919 год.

Цана 3 мар. □□□ Стр. 4° 112.

В. Ластоўскі, Вільня, Завальная № 7.